



Jakab Petra

Kommunikáció idegen
nyelven: Országismereti alapvető
tudnivalók



A követelménymodul megnevezése:

Ügyviteli, irodatechnikai, kommunikációs ismeretek

A követelménymodul száma: 0061-06 A tartalomlelem azonosító száma és célcsoportja: SzT-022-50



AMIT MAGYARORSZÁGRÓL TUDNI KELL

ESETFELVETÉS – MUNKAHELYZET

Ungarn ist unsere Heimat, wir leben unsere Alltage hier, haben von unseren Eltern die ersten Wörter gelernt, in dem Kindergarten die ersten Lieder, in der Grundschule die Buchstaben und vielleicht Lust zum Lernen, in dem Gymnasium viele Informationen von der Welt, von uns selbst, von unserer Heimat ... und die Reihe lässt sich noch fortsetzen. Denken wir darüber nach, ob diese Informationen noch klar genug in unserem Gedächtnis leben. Wenn einige schon in Vergessenheit geraten sind, lesen Sie in diesem Heft weiter, vielleicht lernen Sie auch etwas Neues von diesem wunderschönen Land, unserer Heimat kennen.

Und wenn Sie von einem Ausländer auf der Straße oder eben auf dem Arbeitsplatz gefragt werden:

- Was lohnt sich hier anzusehen?
- Warum arbeitet ihr am 20. August nicht?
- Wer ist der berühmteste ungarische Dichter?

dann brauchen Sie nicht sofort zum Internet zu greifen.

MUNKKÖZMÉRŐ

SZAKMAI INFORMÁCIÓTARTALOM

GEOGRAPHIE

Ungarn befindet sich in Mittel-Europa, im Karpatenbecken, umgeben von den folgenden Ländern: Österreich, die Slowakei, die Ukraine, Rumänien, Serbien, Kroatien und Slowenien. Hauptsächlich ist das Land ein Flachland (größtenteils unter 200m über dem Meeresspiegel), der höchste Berg ist die Kékes Spitze mit 1014 m im Mátra-Gebirge. Ungarn ist reich an Gewässern sowohl an der Oberfläche als auch unter der Erde. Der größte Fluss ist die Donau, die im Norden die natürliche Grenze zu der Slowakei ist, und dann im Donauknie nach Süden biegt und das Land in zwei Teile teilt. Unser Fluss, die blonde Theiß fließt durch die Große Tiefebene auf einer Strecke von 585 km, und hat viele Nebenflüsse, die einerseits der Landwirtschaft viel Segen geben, andererseits wegen der Hochwasserkatastrophen der Bevölkerung oft zur Last sind. Ungarn hat keine Meeresküste, aber ein ungarisches Meer doch, der größte See Mittel-Europas, der Balaton (Plattensee) ist ein wichtiges Reiseziel des Fremdenverkehrs.

Geographisch ist das Land auf sechs Landschaften geteilt:

- Große Tiefebene
- Kleine Tiefebene
- Alpenvorland
- Transdanubisches Hügelland
- Transdanubisches Mittelgebirge
- Nördliches Mittelgebirge

In Ungarn gibt es vier Jahreszeiten. Im Winter ist es kalt, es schneit oft. Im Frühling gibt es viel Niederschlag, das Wetter ist wechselhaft aber hauptsächlich sonnig. Im Juni beginnt der Sommer, der die wärmste Jahreszeit ist, oft sind die Temperaturen über 30°C. Dann folgt der Herbst, der auch reich an Niederschlag ist, und die Natur auf den kommenden Winter vorbereitet.

Zum Schutz der Pflanzen- und Tierwelt wurden zehn Nationalparks gegründet, die den Reichtum des Landes an natürlichen Schätzen vorstellen und aufbewahren.

KURZE GESCHICHTE VON UNGARN

Die sieben landnehmenden Stämme sind am Ende des IX. Jahrhunderts im Karpatenbecken angekommen, die Landnahme erfolgte 896 unter der Führung des Fürst Árpád. Offiziell gegründet wurde Ungarn am 25. 12. 1000 oder am 01. Januar 1001, als István, der Sohn von dem Fürst Géza in Esztergom gekrönt wurde. Er hat das Christentum für das Land aufgenommen und die ersten Gesetze ausgegeben. Mit ihm beginnt die Herrschaft des Árpád-Hauses als die Könige von Ungarn, die bis 1301 dauerte.

Matthias Corvinus war der nächste, europaweit bedeutende König in Ungarn, der mit seiner berühmten und gerüchtigten schwarzen Armee sogar Wien erobert hat. Sein königlicher Palast in Visegrád ist heute eine der größten Sehenswürdigkeiten im Donauknie.

In diesem Jahrhundert (XVI. Jahrhundert) begann schon das türkische Vorrücken, das 1541 die Eroberung der Budaer Burg als Ergebnis hatte. Fast 150 Jahre lang dauerte die türkische Herrschaft in Ungarn, letztendlich nach der Zurückeroberung von Buda 1686 wurden die Türken aus dem Land vertrieben.

Auf dem ungarischen Thron saßen aber keine ungarischen Könige mehr, da die ungarischen Adeligen 1687 auf das Recht der freien Königswahl verzichtet, so die Macht der Habsburger ermöglicht haben. Mehrmals versuchten die Ungarn ihre Selbstständigkeit zurückzugewinnen, aber sie scheiterten immer gegen die Habsburger.

Der größte Versuch erfolgte im Jahr der europaweiten Märzrevolutionen 1848. Obwohl die Revolution und der Freiheitskampf 1848–1849 mit russischer Hilfe niedergeschlagen wurde, kam es bald zu mehr Freiheit für Ungarn. Die internationale Situation für das Habsburger Reich war in der Mitte des Jahrhunderts schlimm, so mussten sie für Ungarn Ermäßigungen geben. Deshalb kam es 1867 zum Ausgleich, nach dem Ungarn und Österreich fast als gleichrangige Partner die Österreichisch–Ungarische Monarchie gründeten.

In dem ersten Weltkrieg kämpfte Ungarn als verbündeter Staat Deutschlands auf der Seite der Achsenmächten. Nach dem verlorenen Krieg beim Friedensvertrag von Trianon wurden deswegen zwei Drittel des damaligen Großungarns an unsere Nachbarländer angeschlossen. Diese Entscheidung bedeutete die größte Tragödie der ungarischen Geschichte, die das Land nicht einmal bis heute völlig verkraften konnte.

Im zweiten Weltkrieg war die Rolle Ungarns bestritten, im März 1944 wurde Ungarn von dem nationalsozialistischen Deutschland besetzt. Am Ende des Weltkriegs haben die Sowjeten das Land befreit, und blieben hier bis zur Wende 1989, die endlich die Demokratie und ein selbständiges Ungarn mit sich gebracht hat.

2004 hat das Land einen großen Schritt nach Europa gemacht, in diesem Jahr wurde Ungarn Mitglied der Europäischen Union (EU). Heutzutage werden viele neue Projekte mit Hilfe der EU verwirklicht, und nach der Erfüllung der Konvergenzkriterien von Maastricht bekommt Ungarn bald die neue Währung, den Euro.

POLITIK UND VERWALTUNG

Ungarn, offiziell Republik Ungarn, ist eine unabhängige und demokratische Republik. Seit 1996 ist das Land Mitglied der OECD, seit 1999 der NATO, seit 2004 der Europäischen Union und ab dem 21. Dezember des Abkommens von Schengen.

Über die Angelegenheiten des Landes werden in Budapest im Parlament Entscheidungen getroffen, wo die Abgeordneten der Parteien sitzen, die bei den Wahlen die 5% Hürde erreicht haben. Die zwei wichtigsten Persönlichkeiten des Landes sind der Ministerpräsident (Viktor Orbán) und der Saatspräsident (Pál Schmitt), die das Land offiziell vertreten dürfen.

Ungarn besteht aus 19 Komitaten und der Hauptstadt, Budapest. Die Komitaten sind Einheiten der Landesverwaltung, die Sitze haben, wo die Komitatsselbstverwaltungen über die Angelegenheiten in ihrer Kompetenz entscheiden. Das Land ist auch in Regionen aufgeteilt, von denen es sieben gibt:

- West-Transdanubien
- Mittel-Transdanubien
- Süd-Transdanubien
- Mittel-Ungarn
- Nord-Ungarn
- Nördliche Tiefebene
- Südliche Tiefebene



1. ábra. Die Regionen von Ungarn¹

STAATSSYMBOLS

1. Die ungarische Fahne



2. ábra. Die ungarische Fahne²

¹ 1. ábra: <http://www.topszallas.hu/kepgaleria/regio.jpg> (2010. 08. 11.)

² 2. ábra: http://nemzetbiztonsag.com/magyar_zaszlo.gif (2010. 08. 11.)

Die offizielle Fahne besteht aus drei waagerechten roten, weißen und grünen Streifen gleicher Größe. Die drei Farben stammen aus dem ungarischen Wappen.

2. Das Wappen



3. ábra. Das Wappen von Ungarn³

Das offizielle Wappen von Ungarn ist seit 1990 das Wappen oben. Der Doppelkreuz symbolisiert das Königtum von Sankt Stephan, der, wie die Apostel, die ungarische Kirche gegründet hat. Die heilige Krone ist die symbolische Einheit und das Gebiet des Landes. Nach Erzählungen stehen die vier waagerechten Streifen für die vier großen Flüsse Duna (Donau), Tisza (Theiß), Dráva (Drau), Száva (Sau), die drei grünen Hügel für die drei großen Berge Mátra, Tátra, Fáttra.

3. Die Nationalhymne

Die Hymne von Ungarn ist (offiziell seit 1989) die erste Strophe des Gedichts (1823) von Ferenc Kölcsey mit dem Titel Hymnus. Die Musik wurde von Ferenc Erkel 1844 komponiert.

Himnusz – A magyar nép zivataros századaiból

Isten, áldd meg a magyart

Jó kedvvel, bőséggel,

Nyújts feléje védő kart,

Ha küzd ellenséggel;

Bals sors akit régen tép,

Hozz rá víg esztendőt

³ 3. ábra: http://www.noihonlap.hu/images/magyar_cimer.jpg (2010. 08. 11.)

Megbűnhődte már e nép

A múltat s jövődőt.

4. Die Krönungsinsignien



4. ábra. Die ungarischen Krönungsinsignien⁴

Die Heilige Krone, das Symbol des ungarischen Königtums und die dazugehörigen Symbole, wie der Krönungszepter, der Reichsapfel und das Schwert ausgenommen des Krönungsmantels werden ab dem 1. Januar 2001 im Parlament aufbewahrt und dort dürfen sie besichtigt werden.

NATIONALFEIERTAGE

Der 15. März

An diesem Tag feiert man den Beginn der Revolution und des Freiheitskampfes 1848–1848, als die Ungarn für ihre Freiheit gegen die Habsburger kämpften. Die Geburt der modernen parlamentarischen Demokratie wird auch gefeiert. Zum Symbol dieses Tages wurde die Kokarde.

⁴ 4. ábra: bulac.lapunk.hu/tarhely/bulac/kepek/028.jpg



5. ábra. Kokarde⁵

Der 20. August

Der Feiertag der Staatsgründung und von Sankt Stephan. Er starb am 15. August 1038 und wurde wahrscheinlich am 20. 08. beigesetzt und später, 1083 an diesem Tag heilig gesprochen. Seine Krönung und selbst die Staatsgründung erfolgte nach Forschungen entweder am 25. Dezember 1000 oder am 1. Januar 1001.

Der 23. Oktober

Der Beginn der Revolution von 1956 gegen die Macht der Russen. An diesem Tag wurde die Staatsverfassung 1989 in Kraft gesetzt.

Von den drei großen Feiertagen hat das ungarische Parlament den 20. August zum offiziellen Staatsfeiertag gesprochen.

KUNST UND KULTUR

1. Literatur

Die zwei wichtigsten Denkmäler der geschriebenen ungarischen Sprache sind:

- Halotti beszéd és könyörgés (1192–1195)
- Ómagyar Mária-siralom von 1300, das erste Gedicht.

Am Anfang haben die Dichter in Ungarn auf Latein geschrieben, wie Janus Pannonius, der Humanist und Hofdichter von Matthias Corvinus. Ab dem XVI. Jahrhundert begann das Vorherrschen der ungarischen Sprache, Sebestyén Tinódi Lantos hat berühmte Gedichte, Märchen geschrieben, Bálint Balassi, die größte Gestalt des Jahrhunderts hat religiöse, Ritter- und Liebesgedichte geschrieben und eine Strophe selbst erfunden, die nach ihm benannt wurde.

⁵ <http://www.sarretinfo.hu/kepek/kokarda.gif> (2010. 08. 11.)

In der Barockzeit müssen Péter Pázmány und seine Werke der Gegenreformation erwähnt werden, sowie das Epos von Miklós Zrínyi mit dem Titel "Szigeti veszedelem", das die Geschichte der heroischen Verteidigung der Burg von Szigetvár gegen die Türken beschreibt.

Die Aufklärung hat den Kampf um die akzeptierte ungarische Sprache mitgebracht. Der Erneuerer der Sprache, Ferenc Kazinczy war hervorragende Persönlichkeit des Zeitalters der Frühromantik.

Im XIX. Jahrhundert begann die wirkliche Blütezeit der ungarischen Literatur, so große Dichter, wie Dániel Berzsenyi, Mihály Csokonai Vitéz öffnen die Reihe, die sich dann mit Ferenc Kölcsey fortsetzt, aus dessen Feder unsere Hymne stammt und mit József Katona, der das Theaterstück der Nation, das Bánk bán geschrieben hat.

Die Romantik hat die weltberühmten ungarischen Dichter, Sándor Petőfi und János Arany gegeben. Sie beide haben die Volksdichtung in die hohe Kunst gehoben. Der jung, während des Freiheitskampfes gestorbene Petőfi wurde zu der größten Gestalt der ungarischen Literatur, dessen Gedichte in die meisten Fremdsprachen übersetzt wurden.

In dem Zeitalter des Realismus war Mór Jókai mit seinen amüsierenden Romanen hervorragend. Die neuen Zeiten sind mit der Zeitschrift Nyugat angekommen, die den Dichterriese Endre Ady berühmt gemacht hat. Obwohl er in seinen Werken Ungarn als unentwickeltes Land vorgestellt hat, er liebte seine Heimat sehr, suchte in seinen Gedichten nach Symbolen, mit denen er die Entwicklung anregen konnte.

Der spätere Regisseur der Zeitschrift Nyugat, Mihály Babits, Árpád Tóth, Zsigmond Móricz, Frigyes Karinthy waren wichtige Persönlichkeiten unserer Literatur dieser Zeit. Im XX. Jahrhunderts bestimmten zwei große Gestalten die ungarische Literatur, Attila József und Miklós Radnóti, der wegen seiner jüdischen Herkunft verschleppt und getötet wurde. Seine letzten Gedichte beschreiben seine Vaterlandsliebe und das Leiden der Juden.

Die hervorragenden Gestalte der modernen Literatur der zweiten Hälfte des XX. Jahrhunderts sind János Pilinszky, András Sütő, Péter Esterházy, György Faludi.

2002 wurde die ungarische Literatur mit der höchsten Anerkennung ausgezeichnet, Imre Kertész hat den Literaturnobelpreis für sein Werk Sorstalanság erhalten.

2. Musik

Ungarn hat ersten Rang in der Musikgeschichte der Welt erreicht. Die Geschichte der heimischen Musik hat mit der Volksmusik begonnen, die im XIX. Jahrhundert durch die Sammlung und Neubearbeitung von Béla Bartók den Weltruhm verdient hat.

Die Volksmusik ab der Landname wurde in den Dörfern weitergegeben, mit der Verbreitung der Kirche erschien der gregorianische Gesang. König Matthias hatte einen eigenen Chor und die großen Musiker der Zeit waren alle seine Gäste.

Nach der türkischen Herrschaft, in der Barockzeit lebte die Kirchenmusik auf, die Adeligen unterstützten die Musik, bei dem Herzog Pál Esterházy in Kismarton arbeitete 30 Jahre lang Joseph Haydn.

Der Aufschwung der ungarischen Musik ist im XVIII. Jahrhundert der Verbunkos-Musik zu verdanken. Die zur Werbung Soldaten gespielte Musik wurde durch die Musiker Zigeunerprimas weltweit bekannt.

Im XIX. Jahrhundert hatte Ungarn weltberühmte Komponisten. Ferenc Erkel (die Oper Bánk Bán, Hunyadi László, die Musik der Hymne) und Franz Liszt haben dem Land Anerkennung verschaffen.

An der Jahrhundertwende wurde die Operette zur beliebten Gattung, Imre Kálmán, Ferenc Lehár sind die wichtigsten Vertreter. Zu dieser Zeit haben schon Zoltán Kodály und Béla Bartók in Siebenbürgen (Erdély) die Volkslieder kennengelernt und gesammelt, die sie mit der Spätromantik und der modernen Musik vereinigt haben, und neue Methoden, Instrumente entwickelt haben.

Heutzutage ist die ungarische Musik reich an unterschiedlichen Stilrichtungen, die sowohl ungarische Traditionen als auch neue Trends aufweisen.

3. Bildende Kunst

Die Kunstarten der ungarischen bildenden Kunst haben ihre Blütezeit nacheinander erlebt. Während in der Renaissance und Barockzeit die Bauten von König Matthias und die Baukunst zum Ausdruck der Macht der Kirche dominierten, erscheint die Romantik des XIX. Jahrhunderts auf Gemälden. Am Ende des Jahrhunderts wurde die Aufmerksamkeit schon auf die Bauten des Millenniums gelenkt. Die Avantgarde und der Impressionismus waren in der Malerei von Wichtigkeit. Nach dem zweiten Weltkrieg kam die Verbreitung der Graphik und Illustrationen, heutzutage ist die Planung von riesengroßen Bürogebäuden und Kaufhäusern charakteristisch.

SPORTLEBEN

Ungarn gilt als Sportgroßmacht auf der ganzen Welt. Die ungarischen Sportler haben vornehmen Platz unter den Ländern, was die Zahl der olympischen Medaillen betrifft. Das Land hat bisher nur an zwei Olympiaden nicht teilgenommen, 1920 nach dem verlorenen ersten Weltkrieg und 1984 in Los Angeles wegen des Protestes der sozialistischen Länder.

Unter den Mannschaftssportarten sind Fußball und Wasserball am erfolgreichsten und beliebtesten. Die Fußballnationalmannschaft hat an den Weltmeisterschaften (WM) zwar nur die Silbermedaille geholt (Frankreich-1938, Schweiz-1954), aber die Ungarn waren in Helsinki (1952), in Tokio (1964) Olympiasieger. Mehrmals stand die Nationalmannschaft auf dem ersten Platz der Weltrangliste. Der größte und bekannteste Fußballspieler von Ungarn, Ferenc Puskás (Öcsi) hat in Kispest und Real Madrid gespielt. Nach ihm wurde das Nationalstadion benannt.



6. ábra. Ferenc Puskás⁶

Unsere Wasserballnationalmannschaft ist die erfolgreichste auf der Welt. (So erfolgreich, dass dieses Heft zu kurz wäre, alle hervorragende Erfolge aufzulisten.) An den Olympiaden hat die Nationalmannschaft neunmal die Goldmedaille, dreimal die Silbermedaille und dreimal die Bronzemedaille gewonnen.

Die traditionellen, erfolgreichsten und beliebtesten individuellen Sportarten sind das Schwimmen, das Fechten, der Fünfkampf, das Kajak-Kanu.

Obwohl der heutige ungarische Fußball nicht mehr so erfolgreich, wie früher ist, bleibt seine absolute Beliebtheit unter den Kindern und Erwachsenen.

TOURISMUS

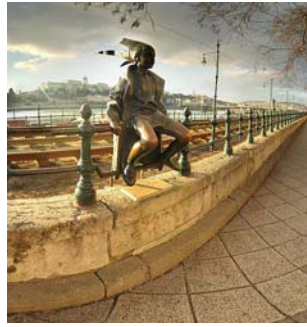
1. Die wichtigsten Städte

Budapest

Die größte und bedeutendste Stadt in Ungarn ist die Hauptstadt Budapest, wo das Parlament sitzt und alle wichtigen staatlichen Behörden zu finden sind. Der Verkehr des Landes ist auch zentralisiert, in Budapest treffen sich die Autobahne und die Haupteisenbahnlinien. Der internationale Flughafen, Ferihegy befindet sich auch bei Budapest.

Die Stadt hat eine wunderschöne Lage auf beiden Ufern der Donau, wo sich die meisten Sehenswürdigkeiten reihen. Das ungarische Parlament ist eines der schönsten Parlamente nicht nur in Europa, sondern auf der ganzen Welt. Der Burgviertel mit der Matthiaskirche, mit der Budaer Burg und dem Sándor Palast, die Freiheitsstatue und Citadelle auf dem Gellért Berg sind die größten Sehenswürdigkeiten in Buda. Auf der Pester Seite müssen noch unter anderen der Heldenplatz, das Stadtwaldchen und die Sankt Stephan Basilika erwähnt werden.

⁶ 6. ábra: http://m.blog.hu/ns/nst/image/Henya/OLD/puskas_ferenc.jpg (2010. 08. 11.)



7. ábra. Panorama in Budapest⁷

Die zwei wichtigsten Nationalreliquien, die heilige Stephanskrone und die Rechte von Sankt Stephan sind im Parlament und in der Basilika ausgestellt.

Die traditionellen Heilbäder, wie Széchenyi, Gellért, Rudas sind Beweise dafür, das unser Land über viele niveauvolle Bäder verfügt.

Székesfehérvár

Der heutige Sitz des Komitats Fejér war die erste Krönungsstadt des Landes, wo aller Wahrscheinlichkeit nach der erste König Stephan begraben wurde.

Veszprém



8. ábra. Veszprém⁸

Die Stadt der Königinnen liegt am Plattensee. Seine Bezeichnung hat Veszprém bekommen, da die Frau von Sankt Stephan, Gisella die Kirche in Veszprém gegründet und später der jeweiligen Königsfrau hinterlassen hat. Herend liegt nicht weit von der Stadt in wunderschöner Lage. In dieser Kleinstadt befindet sich die weltberühmte Porzellanmanufaktur.

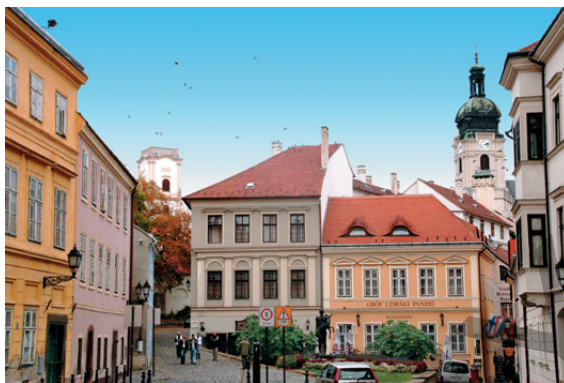
⁷ 7. ábra: http://www.octogon.hu/uploads/epiteszethonapja/budapest/budapest_hatarok_nelkul/Panorama.jpg (2010. 07. 29.)

⁸ 8. ábra: http://www.ohb.hu/_photo/city/veszprem12.jpg (2010. 07. 29.)

Hévíz

Der einzigartige Warmwassersee mit verschiedenen Heilwirkungen und den vielen für ihn typischen Seerosen haben Hévíz berühmt gemacht. Heutzutage ist die Stadt ein beliebtes Reiseziel nicht nur unter den Badegästen, sondern den Zahntouristen auch.

Győr



9. ábra. Innenstadt in Győr⁹

Das Tor zum Westen auf der Kleinen Tiefebene ist Győr. Berühmt ist die Stadt wegen der schönen, traditionellen, barocken Innenstadt, der Kathedrale mit der Herme von Sankt László und dem Marienbild. Ein wichtiges Industriestadt ist sie wegen der Firma Audi, die seit 1993 im Industriepark ansässig ist. Sie ist eines der größten Exportunternehmen in Ungarn. Die Benediktinerabtei von Pannonhalma bei Győr mit der ersten ungarischen Sprachurkunde ist Teil der Weltkulturerbe der UNESCO.

Debrecen

Die zweitgrößte Stadt des Landes ist Debrecen. Es ist berühmt wegen des Blumenkarnevals, der Fußballmannschaft und der Traditionen des reformierten Gymnasiums, in dem viele berühmte ungarische Dichter gelernt haben. Das Museum von einem der berühmtesten ungarischen Maler, Mihály Munkácsy befindet sich auch hier.

Szeged

Die Stadt an dem ungarischen Fluss, der Theiß liegt in Süd-Ungarn bei der Grenze zu Serbien. In der nach dem letzten Hochwasser völlig neugebaute Innenstadt finden wir die Synagoge, das Rathaus, den Bischofspalast, die Votivkirche, die berühmte Virág Konditorei und das Museum für Paprika und Pick Salami.

⁹ 9. ábra: http://www.worldhandball.com/u19eb/Repository/Uploads_RT/gabriellak/Images/gy%C5%91r%20belv%C3%A1ros.jpg (2010. 07.29.)

2. Balaton



10. ábra. Balaton¹⁰

Der Balaton oder wie ihn die Deutschen nennen, der Plattensee ist der größte See Europas. Er wird von den Ungarn das ungarische Meer genannt. Er ist 77km lang und 1,3–14km breit. Selbst der See und seine Gegend ist die meistbesuchte Region des Landes neber der Hauptstadt Budapest. Das südlichen Ufer entlang finden wir Siófok und Zámárdi, die zwei wichtigsten Städte des Party-Lebens im Sommer. Siófok mit seiner berühmten Promenade und dem Beach gilt in Ungarn fast als eine mediterrante Meeresküste, während in Zámárdi das Balaton Sound Festival jedes Jahr viele Touristen und Jugendliche an den See lockt. Auf der nördlichen Seite finden wir Naturschönheiten, wie die Halbinsel von Tihany, das Weingebiet von Badacsony und die Berge von vulkanischen Ursprungs im Tapolca-Becken.

3. Heil- und Wellness tourismus

In Ungarn hat man zahlreiche Möglichkeiten, den Körper und die Seele zu verwöhnen. Heilbäder, Heilhöhlen, Strands, Wellnesshotels, Sanatorien bieten ein weites Angebot an Dienstleistungen von hoher Qualität. Der größte, zum Baden geeignete Thermalsee der Welt befindet sich in Hévíz, das Höhlenbad mit kaltem Karst- und warmem Thermalwasser in Miskolctapolca, sowie das Salzbad in Egerszalók gelten in Europa eigenständig. Wichtige Bäder finden wir noch in Zalakaros, Harkány, Sárvár, Hajdúszoboszló, Bük.

Haben Sie gewusst, dass...

... der Salzhügel bei Egerszalók in Europa einzigartig ist, da so eine natürliche Bildung nur in zwei Orten auf der Welt zu finden ist, in der Türkei und in den USA?

... das Wasser des Sees in Hévíz sich innerhalb von 3 Tagen dank der unterirdischen Quellen völlig austauscht?

¹⁰ 10. ábra: http://classicalmusicblog.com/uploaded_images/lake-balaton-713791.jpg (2010. 07. 29.)

... das Thermalwasser aus dem Brunnen in Zalakaros die wärmste Quelle von Ungarn ist? Es hat eine Temperatur von 96°C.

... Budapest die einzige Stadt auf der Welt ist, wo es mehr als hundert Thermalquellen und -brunnen gibt?

... das Höhlen- und Thermalbad in Miskolc eigentlich auf der ganzen Welt ist, da hier das Heilwasser in einem natürlichen Höhlensystem an die Oberfläche kommt?

4. Weltkulturerbe

Die von der UNESCO¹¹ ins Leben gerufene Welterbeliste lenkt unsere Aufmerksamkeit auf die Sehenswürdigkeiten, die nicht nur für uns, sondern für die ganze Menschheit, die ganze Welt wichtig sind. In Ungarn gibt es bisher neun Orte.

Aggtelek

Der Nationalpark wurde 1985 hauptsächlich für den Schutz der etwa 200 Höhlen gegründet. Die längste Höhle in Ungarn ist die 25 km lange Baradla-Höhle. Sie bildete sich im 230 Millionen Jahre alten Kalkstein vor etwa 2 Millionen Jahren aus. Die Gänge sind mit Tropfsteinen von verschiedener Form, Farbe und Größe verziert.

Budapest

In der ungarischen Hauptstadt stehen das Donaupanorama, der Burgviertel in Buda, die Andrassy Straße und ihre historische Umgebung auf der Welterbeliste.

Busógang in Mohács

Die Tradition des Busójárás (Busógang) von baltischer Herkunft ist das Symbol der Vertreibung des Winters letzte Woche der Faschingszeit. Die Bewohner der Kleinstadt an der Donau ziehen sich bunte Kostüme und Maske an, jagen den Menschen Angst ein, gehen auf die Straßen und tanzen.

Fertő-tó (Neusiedlersee)

Das gemeinsame Weltkulturerbe von Ungarn und Österreich ist ein bedeutendes Wildwassergebiet von Europa. Wegen des Schutz der Tierwelt mit mehr als 200 Vogelarten darf der See an manchen Orten nur im Rahmen von organisierter Führung besichtigt werden.

¹¹ UNESCO: angol rövidítés: United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization. Az Egyesült Nemzetek Nevelésügyi, Tudományos és Kulturális Szervezete, 1972 óta listát vezet a világörökségi helyszínekről.

Hollókő

Das Altdorf und die Umgebung von Hollókő befinden sich 110 km weit östlich von Budapest. In der Siedlung wohnen die Paloczen, die ihre reichen Traditionen und Bräuche noch aktiv pflegen.

Hortobágy

Die größte, zusammenhängende Pusztalandschaft in Europa befindet sich auf der Großen Tiefebene. Die Sehenswürdigkeit ist, dass es hier keine Sehenswürdigkeiten gibt, in dieser Landschaft sehen wir nur selten eine Tscharda oder einige Bauernhöfe.

Pécs

Die bedeutendste Stadt in Süd-Ungarn wurde noch von den Römern gegründet (Sopianae), die hier im IV. Jahrhundert einfache Kirchen, Kapellen und Grabkammern gebaut haben. Diese alleinstehenden Grabkammern, die im ganzen Europa in Pécs in größter Zahl erhalten geblieben sind, stehen auf der Weltkulturerbe der UNESCO, aber die türkischen Denkmäler, wie das türkische Bad, die Türbe von Idrisz baba und die Moscheen sind auch wunderschön.

Pannonhalma

Wegen der Benediktinerabtei und der umliegenden Naturlandschaft mit den Weinbergen und Lavendelfeldern wurde die Kleinstadt bei Győr berühmt. Noch Fürst Géza hat die Abtei 996 gegründet, in der die erste Urkunde der ungarischen Sprache aufbewahrt wird, der Stiftungsbrief der Abtei in Tihany. Die Benediktinermönche beschäftigen sich hier mit Unterrichten, Weinbau und machen Heilprodukten aus Lavendel.

Tokaj-Hegyalja

Der Name von Tokaj wird auf der ganzen Welt mit dem Wein identifiziert, aber den Titel der Weltkulturerbe hat die Landschaft wegen der Aufbewahrung der Weinbautraditionen und -kultur bekommen.

BERÜHMTE UNGARN

Ungarn hat der Welt viele berühmte Personen gegeben, die für die ganze Menschheit, für den technischen Vorsprung etwas Wichtiges erfunden haben oder weltweit bekannt, anerkannt sind.

Ernő Rubik (1944–)

Als Erfinder des Zauberwürfels (Rubik Würfels) wurde der ungarische Architekt und Spielkonstrukteur berühmt. Dieses Logikspiel erfreut sich auf der ganzen Welt großer Beliebtheit.

János Neumann (1903–1957)

Er ist der Vater der Operationsforschung. Nach seiner Meinung kann man im Computer auch Programme speichern. Die Computer, die wir heute benutzen, wurden nach seinem Grundprinzip gemacht.

Albert Szent-Györgyi (1893–1986)

Der ungarische Professor hat in Szeged an der Universität unterrichtet, und dort ein biologisches Forschungsinstitut gegründet. 1930 gelang es ihm, aus dem Paprika das Vitamin C zu isolieren. Er hat 1937 den Medizin-Nobelpreis erhalten.

Ferenc Puskás (1927–2006)

Der berühmteste ungarische Sportler, Fußballspieler war Mitglied und Kapitän der Goldenen Mannschaft. In der Nationalmannschaft hat er 84 Tore geschossen, davon zwei 1953 in London gegen England, im legendären Spiel 6:3. Nach 1956 lebte er in Spanien, in Real Madrid hat er 324 Tore erzielt. Er wurde zu dem besten ungarischen Sportler des XX. Jahrhunderts gewählt und 2004 mit dem Titel "Sportler der Nation" ausgezeichnet.

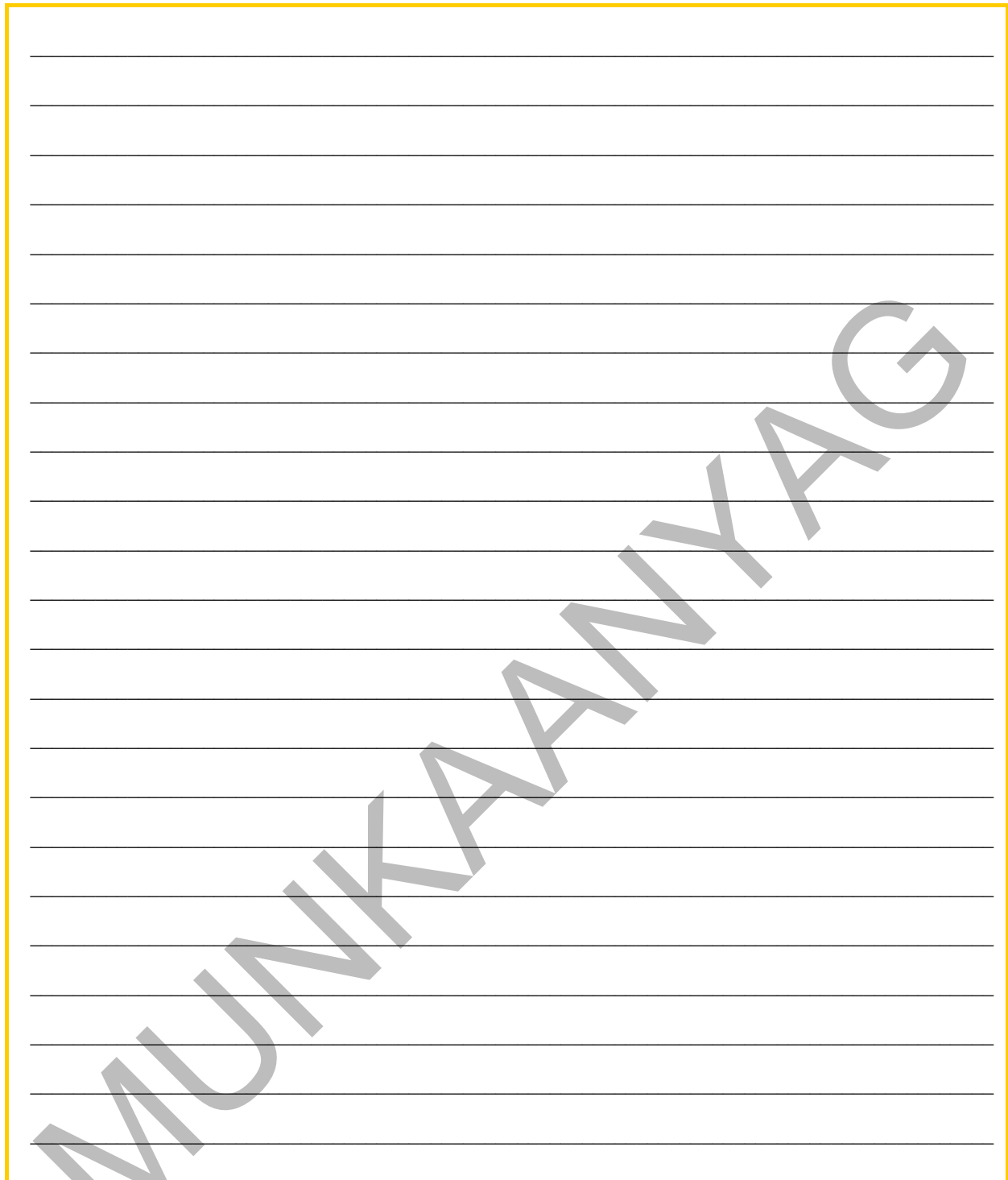
STEREOTYPIEN, HUNGARIKEN

- Wo es zwei Ungarn gibt, ziehen sie in drei Richtungen. = Ahol két magyar van, háromfelé húznak.
- Die ungarischen Frauen sind die schönsten. = A magyar nők a legszebbek.
- Ungarische Gastfreundschaft = magyar vendégszeretet
- Ziehbrunnen = gémeskút
- Gulaschsuppe = gulyás
- Pussta/Puszta = puszta
- Schnaps = pálinka
- Puskás Öcsi
- Rubik Würfel = Rubik kocka

TANULÁSIRÁNYÍTÓ

Lesen Sie die Informationen der SZAKMAI INFORMÁCIÓTARTALOM und markieren Sie die wichtigsten Behauptungen und die unbekanntesten Wörter.

Machen Sie selbst Notizen.



Studieren Sie die Karte von Ungarn und finden Sie die wichtigsten Städte, Landschaften.

Lesen Sie von den größten ungarischen Dichtern Gedichte, die Sie zum Beispiel auf der Webseite www.magyarirodalom.lap.hu und <http://mek.oszk.hu/> finden.

Lesen Sie nach! Wer ist:

- Dénes Kemény

- Gyula Grosics
- Imre Kertész
- István Szabó
- Zoltán Gera
- László Bíró
- János Irinyi

Lernen Sie die Wörter hier im Glossar auswendig, und lassen Sie die Wörter abfragen. Dabei kann Ihnen eine/r Ihrer MitschülerInnen helfen.

GLOSSAR

das Donauknie	Dunakanyar	heilig sprechen	szentté avatni
das Alpenvorland	Alpokalja	die Staatsverfassung	alkotmány
das Hügelland	dombság	die Aufklärung	felvilágosodás
das Mittelgebirge	középhegység	amüsiierend	szórakoztató
der Niederschlag	csapadék	anregen	ösztönözni
aufbewahren	megőriz	die Vaterlandsliebe	hazaszeretet
landnehmend	honfoglaló	verschleppen	elhurcol
der Stamm	törzs	die Anerkennung	elismerés
der Fürst	fejedelem	der Weltruhm	világhír
das Christentum	kereszténység	der Gesang	ének
das Vorrücken	előnyomulás	der Chor	zenekar
der Adelige	nemes	die Gattung	műfaj
die Ermäßigung	engedmény	vornehm	előkelő
verbündet	csatlós	die Behörde	hivatal
die Achsenmacht	tengelyhatalom	sich reihen	sorakozik
die Währung	valuta	das Stadtwaldchen	Városliget
das Abkommen	egyezmény	jeweilig	mindenkori
die Angelegenheit	ügy	ansässig	megtelepedett

die Hürde	küszöb	die Abtei	apátság
die Verwaltung	közigazgatás	verwöhnen	kényeztetni
waagerecht	vízszintes	der Kalkstein	mészkö
das Wappen	címer	der Tropfstein	cseppkő
der Zepter	jogar	Angst einjagen	félelmet kelteni
das Schwert	kard	die Grabkammer	sírkamra
beisetzen	eltemetni	die Moschee	dzsámi

THEMENVORSCHLÄGE FÜR LEHRKRÄFTE: STUNDEN MIT INDIVIDUELLER VORBEREITUNG WÄHREND DES ARBEITSHEFTES

Geschichte: Lesen Sie alle Strophen der Hymne, und suchen Sie nach Parallele mit den Ereignissen der ungarischen Geschichte.

Nationale Feiertage: Was für Feier werden an den nationalen Feiertagen in Ungarn veranstaltet? Sammeln Sie einige zusammen.

Literatur: Verteilen Sie die Epochen der ungarischen Literatur als Themen unter den Schülern. Sie sollen kurze Vorträge (5–8 Minuten) von den Stilrichtungen, von den hervorragenden Dichtern und Schriftstellern, von ihrer Arbeit halten.

Tourismus: Die Schüler sollen kleine Vorträge von je einer bedeutenden ungarischen Stadt zusammenstellen und halten.

Heiltourismus – Wellness: Die Schüler sollen von den berühmten Heil-, Thermalbädern in Ungarn Vorträge halten, mit besonderer Hinsicht auf die traditionellen Bäder der Hauptstadt.

Weltkulturerbe: Die Schüler sollen je einen Vortrag von den ungarischen Weltkulturerben halten.

Berühmte Ungarn: Sammeln Sie noch weitere berühmte, hervorragende ungarische Persönlichkeiten von den verschiedensten Bereichen des Lebens. Denken Sie an die ungarischen Erfindungen.

Zusammenfassung: Am Ende des Arbeitsheftes stellen Sie eine Karte von Ungarn zusammen. Die Grundlage kann eine risengroße Blindkarte vom Land sein, auf der dann die wichtigsten Orte, Städte der ungarischen Geschichte, Kultur, des Fremdenverkehrs markiert sind, und mit einigen bunten Informationen, Fotos dargestellt werden.

ÖNELLENŐRZŐ FELADATOK

1. feladat

Welche sind die Großlandschaften von Ungarn? Zählen Sie sie auf!

2. feladat

Auf der Zeitlinie wurden wichtige Ereignisse der ungarischen Geschichte markiert. Schreiben Sie, was geschehen ist.



11. ábra. Zeitlinie¹²

896 _____

1301 _____

1686 _____

1848 _____

1920 _____

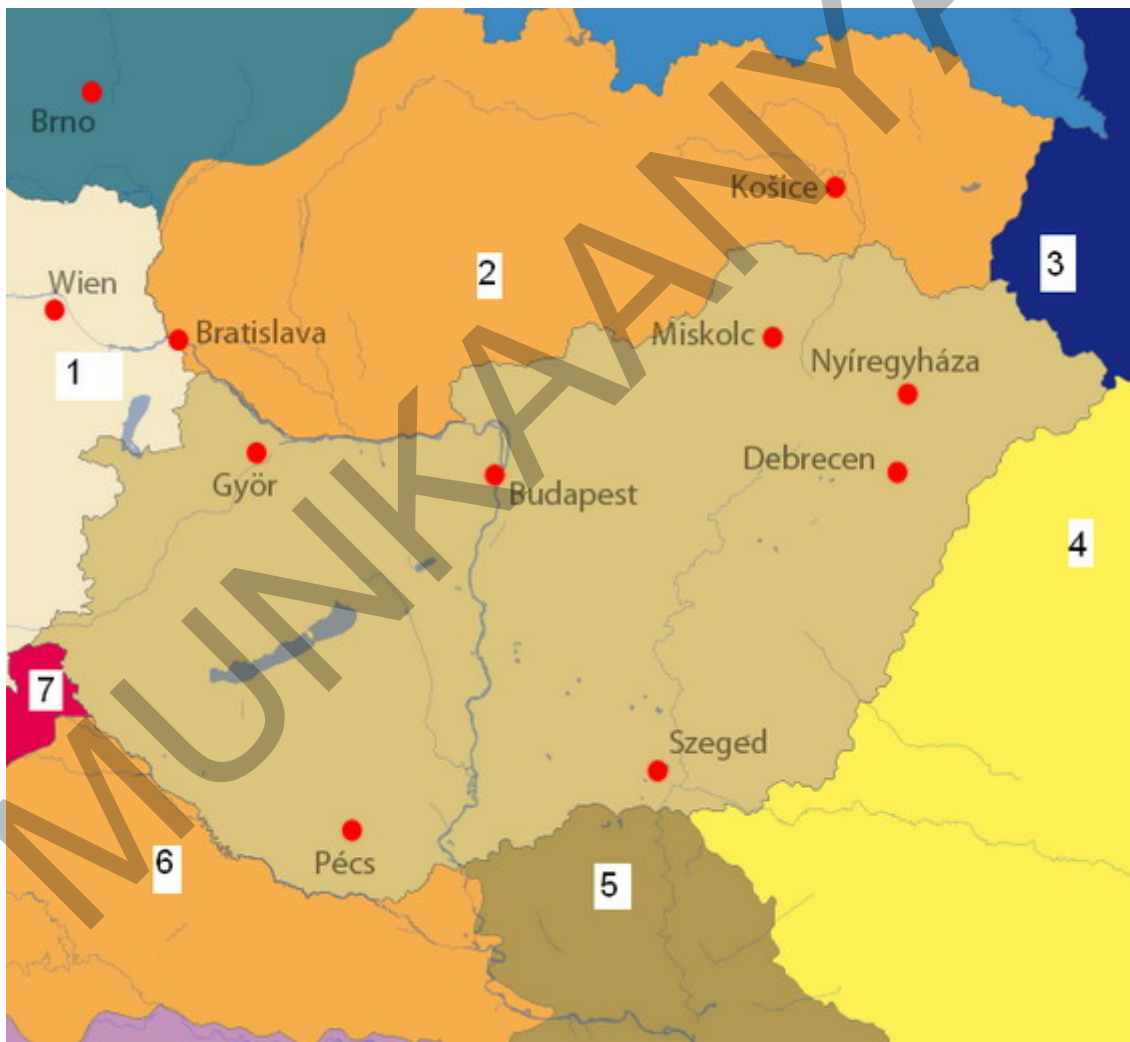
¹² 11. ábra: saját szerkesztés

1989 _____

2004 _____

3. feladat

Wie heißen die Nachbarländer von Ungarn auf Deutsch? Schreiben Sie die deutschen Namen der Länder, die auf der Blindkarte mit Zahlen markiert sind!



12. ábra. Ungarn und seine Nachbarn¹³

¹³ 12. ábra: www.stepmap.de (2010. 06. 26.) (saját szerkesztés)

1: _____

2: _____

3: _____

4: _____

5: _____

6: _____

7: _____

4. feladat

Im folgenden werden die Welterben in Ungarn mit einigen Worten charakterisiert. Schreiben Sie die entsprechende Antwort nach den Zahlen im Lösungsteil!

1.

- an diesem Weltkulturerbe teilen wir mit unseren Schwagern
- mehr als 200 Vogelarten

2.

- eine Landschaft auf der Großen Tiefebene
- der Ziehbrunnen

3.

- an der Grenze zur Slowakei
- schöne natürliche Bildungen aus Stein

4.

- am Ende des Winters können wir an dem berühmten Fest teilnehmen
- Angst spielt eine wichtige Rolle

5.

- eine Landschaft in Nord-Ungarn
- Aufbewahrung der Traditionen

6.

- die meisten Sehenswürdigkeiten reihen sich entlang dem Fluss

7.

- Volkstraditionen der Paloczen

8.

- eine Kleinstadt
- Produkte aus Lavendel
- unsere erste Sprachurkunde

9.

- die Grabkammern
- römische, türkische Denkmäler

1:

2:

3:

4:

5:

6:

7:

8:

9:

5. feladat

Was feiert man in Ungarn an den folgenden Tagen? Schreiben Sie, wann und was geschehen ist!

1: am 15. März

2: am 20. August

3: am 23. Oktober

1:

2:

3:

6. feladat

1: Welche sind die erfolgreichsten Sportarten in Ungarn?

2: Begründen Sie die Aussage: Ungarn ist eine Sportmacht!

1:

2:

7. feladat

Quizfragen

Entscheiden Sie, ob welche von den angegebenen drei Antworten richtig ist!

1. Wie schnell tauscht sich das Wasser des Sees in Hévíz aus?

- A: 3 Tage
- B: 24 Stunden

- C: eine Woche

2. Wo befindet sich der berühmte Salzhügel in Ungarn?

- A: Miskolctapolca
- B: Egerszalók
- C: Egervár

3. Wie warm ist die wärmste Thermalquelle von Ungarn?

- A: 76°C
- B: 86°C
- C: 96°C

4. Seit wann ist die Firma Audi in Győr im Industriepark ansässig?

- A: 1990
- B: 1993
- C: 1998

5. Wo ist die Heilige Rechte ausgestellt?

- A: im Parlament
- B: im Nationalmuseum
- C: in der Sankt Stephan Basilika

6. Wie viele Komitate gibt es in Ungarn?

- A: 18
- B: 19
- C: 21

7. Wer hat die Abtei von Pannonhalma gegründet?

- A: Fürst Árpád
- B: Sankt Stephan
- C: Fürst Géza

8. In welcher Mannschaft hat Ferenc Puskás seine größten Erfolge in Ungarn erreicht?

- A: Ferencváros
- B: Kispest
- C: Vasas

9. Wo wird jedes Jahr der Blumenkarneval veranstaltet?

- A: Budapest
- B: Pécs
- C: Debrecen

10. Wie viele Nachbarländer hat Ungarn?

- A: 6
- B: 7
- C: 8

11. Wo finden wir in Budapest den Sándor Palast?

- A: auf dem Heldenplatz
- B: im Parlament
- C: im Burgviertel

12. Wer von den folgenden berühmten Ungarn hat Romane geschrieben?

- A: Mór Jókai
- B: Attila József
- C: Mihály Babits

13. In welchen Jahren war Ungarn nicht an den Olympiaden da?

- A: 1920 und 1952
- B: 1920 und 1984
- C: 1964 und 1984

13+1. Wie heißt Ungarn offiziell?

- A: Volksrepublik Ungarn
- B: Bundesrepublik Ungarn
- C: Republik Ungarn

MEGOLDÁSOK

1. feladat

- 1: Große Tiefebene _____
- 2: Kleine Tiefebene _____
- 3: Alpenvorland _____
- 4: Transdanubisches Mittelgebirge _____
- 5: Transdanubisches Hügelland _____
- 6: Nördliches Mittelgebirge _____

2. feladat

- 896: die Landnahme der sieben ungarischen Stämme im Karpatenbecken _____
- 1301: die erste ungarische Königsfamilie, das Árpád Haus stirbt aus _____
- 1686: die Zurückeroberung der Budaer Burg von den Türken, Ende der fast 150 jährigen türkischen Herrschaft _
- 1848: am 15. März dieses Jahres beginnt die Revolution und der Freiheitskampf _____
- 1920: am 4. 6. unterschreibt Ungarn den Friedensvertrag von Trianon, und verliert etwa 2/3 des Landes _____
- 1989: das Jahr der Wende, Ungarn ist eine freie Republik _____
- 2004: Ungarn tritt der Europäischen Union bei _____

3. feladat

- 1: Österreich _____
- 2: die Slowakei _____
- 3: die Ukraine _____
- 4: Rumänien _____
- 5: Serbien _____
- 6: Kroatien _____
- 7: Slowenien _____

4. feladat

- 1: Neusiedlersee _____
- 2: Hortobágy _____
- 3: Aggtelek _____
- 4: Mohács, der Busógang _____
- 5: Tokaj-Hegyalja _____
- 6: Budapest _____
- 7: Hollókő _____
- 8: Pannonhalma _____
- 9: Pécs _____

5. feladat

- 1: am 15. März 1848 begann die Märzrevolution und der Freiheitskampf von 1848-1849 gegen die Macht der Habsburger um das freie Ungarn _____
- 2: am 20. August erinnern wir an den ersten ungarischen König, an den Staatsgründer Sankt Stephan, der an diesem Tag 1083 heilig gesprochen wurde. _____
- 3: am 23. Oktober gedenken wir der Revolution von 1956 gegen die russische Macht. _____

6. feladat

1: Die erfolgreichsten Sportarten in Ungarn sind Fußball, Wasserball, Kajak-Kanu, Schwimmen, Fechten. _____

2: Ungarn ist eine Sportmacht, da unser Land einen sehr vornehmen Platz auf der Rangliste der Länder hat, was die Zahl der olympischen Medaillen betrifft. Früher stand die Fußballnationalmannschaft mehrmals auf der Spitze der Weltrangliste.

7. feladat

1:A 2:B 3:C 4:B 5:C 6:B 7:C 8:B 9:C 10:B 11:C 12:A 13:B 13+1:C

MUNKKANYAG

IRODALOMJEGYZÉK

FELHASZNÁLT IRODALOM

Kulcsár Szabó Ernő: A magyar irodalom története 1945–1991. Argumentum. Budapest, 1994.

Madocsai László: Irodalom IV. Nemzeti Tankönyvkiadó. Budapest, 1991.

Szerb Antal: A magyar irodalom története. Magvető. Budapest, 1997.

Új magyar irodalmi lexikon. Akadémiai Kiadó. Budapest, 2000.

<https://orszeginfo.magyarország.hu/informaciok/kultura/kepzmuveszet.html>

- XIX. századi magyar festészet és szobrászat a Magyar Nemzeti Galériában (katalógus)
- Aradi Nóra: A művészet története Magyarországon. Gondolat. Budapest, 1983.

<http://wellness.itthon.hu>

www.itthon.hu

www.kfki.hu/keptar : 2000 év építésze Magyarországon

www.mlsz.hu

ÁBRAJEGYZÉK

http://classicalmusicblog.com/uploaded_images/lake-balaton-713791.jpg (2010. 07. 29.)

http://m.blog.hu/ns/nst/image/Henya/OLD/puskas_ferenc.jpg

http://nemzetbiztonsag.com/magyar_zaszlo.gif (2010. 08. 11.)

http://www.noihonlap.hu/images/magyar_cimer.jpg (2010. 08. 11.)

http://www.octogon.hu/uploads/epiteszethonapja/budapest/budapest_hatarok_nelkul/Panorama.jpg (2010. 07. 29.)

http://www.ohb.hu/_photo/city/veszprem12.jpg (2010. 07. 29.)

<http://www.sarretinfo.hu/kepek/kokarda.gif> (2010. 08. 11.)

<http://www.topszallas.hu/kepgaleria/regio.jpg>

http://www.worldhandball.com/u19eb/Repository/Uploads_RT/gabriellak/Images/gy%C5%91r%20belv%C3%A1ros.jpg (2010. 07.29.)

www.stepmap.de (2010. 06. 26.) (saját szerkesztés)

AJÁNLOTT IRODALOM

Czellár Katalin, Somorjai Ferenc: Magyarország, Panoráma Kiadó, 2005.

<https://orszaginfo.magyarorszag.hu>

www.hungarytourism.hu

MUNKANYELVI

A(z) 0061-06 modul 022-es szakmai tankönyvi tartalomeleme felhasználható az alábbi szakképesítésekhez:

A szakképesítés OKJ azonosító száma:	A szakképesítés megnevezése
55 345 02 0010 55 01	Logisztikai műszaki menedzserasszisztens
55 345 02 0010 55 02	Terméktervező műszaki menedzserasszisztens
52 341 04 1000 00 00	Kereskedelmi ügyintéző
54 345 02 0000 00 00	Logisztikai ügyintéző
52 342 01 0000 00 00	Marketing- és reklámügyintéző
52 342 01 0100 52 01	Hirdetési ügyintéző
52 342 02 0000 00 00	PR ügyintéző

A szakmai tankönyvi tartalomelem feldolgozásához ajánlott óraszám:

24 óra

MUNKANYELVI

MUNKANYAG

A kiadvány az Új Magyarország Fejlesztési Terv
TÁMOP 2.2.1 08/1-2008-0002 „A képzés minőségének és tartalmának
fejlesztése” keretében készült.

A projekt az Európai Unió támogatásával, az Európai Szociális Alap
társfinanszírozásával valósul meg.

Kiadja a Nemzeti Szakképzési és Felnőttképzési Intézet

1085 Budapest, Baross u. 52.

Telefon: (1) 210-1065, Fax: (1) 210-1063

Felelős kiadó:

Nagy László főigazgató